



Bruxelles, den 30.11.2018
COM(2018) 776 final

ANNEX

BILAG

til

Henstilling med henblik på RÅDETS AFGØRELSE

om bemyndigelse til at indlede forhandlinger om en aftale mellem Den Europæiske Union og hvert enkelt sydligt land under den europæiske naboskabspolitik med henblik på at aftale vilkårene og betingelserne for udvidelse af den europæiske geostationære navigations-overlay-tjeneste (Egnos) til at omfatte den europæiske naboskabspolitik

BILAG
Forhandlingsdirektiver med henblik på forhandlinger om en aftale mellem Den Europæiske Union og hvert enkelt sydligt land under den europæiske naboskabspolitik (ENP) om vilkårene og betingelserne for levering af satellitbaserede forstærkningssystemer (SBAS) i de sydlige ENP-lande baseret på den europæiske geostationære navigations-overlay-tjeneste (Egnos)

- (1) Kommissionen vil føre forhandlinger om en international aftale med hvert enkelt sydligt land under den europæiske naboskabspolitik (ENP) om levering af satellitbaserede forstærkningssystemer i de sydlige ENP-lande baseret på den europæiske geostationære navigations-overlay-tjeneste (Egnos).
- (2) Kommissionen fører forhandlingerne i samråd med [..], der fungerer som særligt udvalg, og aflægger rapport om resultatet af forhandlingerne og, hvis relevant, om eventuelle problemer, som måtte opstå under forhandlingerne.

1. FORMÅLET MED FORHANDLINGERNE

Formålet med forhandlingerne er at indgå aftaler om vilkår og betingelser for samarbejdet med hvert enkelt sydligt ENP-land vedrørende levering af satellitbaserede forstærkningssystemer i sydlige ENP-lande baseret på Egnossystemet.

2. AFTALENS ANVENDELSESOMRÅDE

Hver aftale omfatter navnlig følgende områder:

- (1) Bestemmelser om samarbejde: samarbejdsaktiviteter vedrørende etablering og drift af SBAS i ENP-lande. Disse omfatter bl.a. fremme af Egnosprogrammet og -tjenester, støtte til deres gennemførelse og drift, samarbejde om frekvensspørgsmål (uden at det berører EU's procedurer¹), standardisering og alle spørgsmål vedrørende satellitbaserede radionavigationssystemer, der behandles af internationale organisationer og foreninger, forskning og udvikling; samarbejdet skal være i overensstemmelse med eksisterende samarbejdsaftaler og forpligtelser, herunder om ikke-spredning og eksportkontrol²; det berører heller ikke foranstaltninger, der påvirker den nationale sikkerhed.

¹ Frekvenspolitik i henhold til Europa-Parlamentets og Rådets beslutning nr. 676/2002/EF af 7. marts 2002 (frekvenspolitikbeslutningen), som fastlægger koordinering af radiofrekvenser på EU-niveau, herunder koordinering med CEPT's ansvar for tekniske aspekter, og repræsentation af EU's interesser i forbindelse med Den Internationale Telekommunikationsunion (ITU).

² EUT L 159 af 30. juni 2000, Wassenaar-arrangementet og missilteknologikontrolregimet (MTCR).

- (2) Finansielle bestemmelser: deltagelse af hvert enkelt sydligt ENP-land i de dermed øgede operationelle udgifter til vedligeholdelse af Egnossystemet, der udvides for at muliggøre Safety-of-Life-tjenestedækning i det sydlige ENP-lande; finansiell støtte fra EU til at udvide Safety-of-Life-tjenesten til ENP's sydlige lande. I overensstemmelse med artikel 2, stk. 5, sidste afsnit, i forordning (EU) nr. 1285/2013 må en sådan støtte under ingen omstændigheder finansieres ved hjælp af de budgetbevillinger, der er afsat til de europæiske satellitbaserede navigationssystemer, og som er omhandlet i artikel 9 i forordning (EU) nr. 1285/2013.
- (3) Etablering af egnede samarbejdsmekanismer med henblik på forvaltningen af aftalen, etablering af passende ansvarsordning for levering af Egnostjenester. Garanti fra hvert enkelt sydligt ENP-land, at eventuelle EU-ejede eller forpagtede Egnosinstallationer på dens område får en passende status (privilegier, immuniteter osv.) samt garantier for, at hvert enkelt sydligt ENP-land vil foretage den nødvendige overvågning, anmeldelse og beskyttelse af Egnossystemet og Egnosanlæggene; bestemmelser om bilæggelse af tvister mellem parterne.
- (4) Overholdelse af de relevante traktatbestemmelser og gældende EU-lovgivning, herunder forordning (EU) nr. 1285/2013³ og forordning (EU) nr. 912/2010⁴, navnlig for så vidt angår forvaltning af Egnosprogrammet.
- (5) Overholdelse af sikkerhedskravene for de elementer af Egnossystemet, der udbredes i de sydlige ENP-landes områder.
- (6) Indføjelser af en opsigelsesklausul, der gør det muligt at håndtere situationer, hvor enkelte sydlige ENP-lande ikke overholder forpligtelserne i aftalen.

³ Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 1285/2013 af 11. december 2013 om etablering og drift af de europæiske satellitbaserede navigationssystemer og om ophævelse af Rådets forordning (EF) nr. 876/2002 og Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 683/2008 (EUT L 347 af 20.12.2013, s. 1).

⁴ Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 912/2010 af 22. september 2010 om oprettelse af Det Europæiske GNSS-agentur, om ophævelse af Rådets forordning (EF) nr. 1321/2004 om forvaltningsstrukturerne for de europæiske programmer for satellitbaseret radionavigation og om ændring af Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 683/2008 (EUT L 276 af 20.1.2010, s. 11).